

학사 일정

2월 9일, 금요일

스태프 감사 점심, 오전 11시 45분, 스태프 라운지
재즈 게스트 아티스트 콘서트, 오후 7시 30분, 팰로앨토 고등학교 공연문화시설(PAC)

2월 12일-2월 15일, 월요일-목요일

대체 스케줄 (참고 일정 링크: [Calendar](#))

2월 16일, 금요일

휴교, 스태프 개발일

2월 19일, 월요일

휴교, 대통령 기념 공휴일

2월 20일-2월 23일, 화요일-금요일

대체 스케줄 (참고 일정 링크: [Calendar](#))

2월 23일, 금요일

11학년 학부모 네트워크, 오전 8시 30분, 스태프 라운지
겨울 댄스, 오후 7시, 학교 체육관(Bow Gym)

건(Gunn)

건/펠로 앨토 고등학교 41주년 재즈 게스트 아티스트 콘서트(데메트리 매티니/Demetri Matheny)

2월 9일 금요일, 오후 7시 30분

펠로앨토 고등학교 공연문화시설(PAC)

펠로앨토 고등학교 재즈 합주단 그리고 건 고등학교 재즈 밴드 합주단의 41주년 재즈 게스트 아티스트 콘서트를 보러 오시기 바랍니다. 매티니의 따뜻한 목소리와, 서정적, 그리고 능수능란한 기술을 가진 사람입니다. 미국 뮤지션 데메트리 매티니는 “가장 감정적으로 즉흥연주를 하는 그의 또래 사람들 중 최고로 알려진 한명입니다.” (음악 인터내셔널 리뷰). 아트 파머의 제자로 1990년도에 소개된 매티니는, 이제 “가장 재즈 호른을 잘 부는 사람들 중 한명으로 소개되었습니다” (샌프란시스코 기록). 부스터 패스는 이 콘서트에서 사용이 불가능합니다. 티켓의 가격은 학생은 5달러, 성인은 10달러로 문앞에서 구입하실 수 있습니다 - 수익금은 게스트 아티스트에게 기부됩니다.

건 국제 파트락 행사 모임

2월 14일 수요일, 오후 12시

건 스태프 라운지

4월 19일 목요일 점심시간에 건 국제 파트락 행사가 열립니다. 본 행사를 진행하는데 도움을 주고 싶으신 학부모님들은 2월 14일 교내 스태프 라운지에서 열리는 행사 모임에 참여하십시오. 작년 메뉴에는 중국, 일본, 멕시코, 인도, 그리고 미국 등등의 음식이 포함되었습니다. 국제 파트락 행사는 건의 외국어부서에서 진행되는 국제 주간(International Week)중에 진행됩니다. 음식을 가져오실 의향이 있으신 학부모님들을 위해 3월달에 건 커넥션에서 신청 리스트를 업로드할 예정입니다. 흥미가 있으시다면 GunnPTSA@gmail.com에 연락해 주십시오.

Translation by
Jaeyung Lee

사이트 카운슬(Site Council) 학부모 대표자 모집

지원서 마감일: 2월 23일 금요일

건 사이트 카운슬은 8월달부터 2년간 사이트 카운슬을 대표할 2명의 학부모 대표자를 모집중입니다. 흥미가 있으시다면 이곳을 눌러 자세한 정보를 확인하시거나 klarence@pausd.org으로 질문사항을 보내주십시오. 2018년 2월 23일 금요일까지 온라인 신청서를 완료하시거나 신청서를 복사, 완료한 후 melderon@pausd.org으로 이메일을, (650) 493-7801으로 팩스를, 또는 건 고등학교(780 Arastradero Rd, Palo Alto, CA 94306)로 메일을 작성해주십시오.

수 홍(Su Hong) 외식날 - 12학년 모금 행사

2월 28일 수요일, 오전 11시 30분 - 오후 3시, 오후 4시 30분 - 9시 30분

수 홍 레스토랑(Su Hong Restaurant, 4256 El Camino Real, Palo Alto)

12학년들을 서포트하기 위해 본 이벤트에 참여하십시오. 본 이벤트에서는 음식점내에서 또는 포장으로 구매하신 제품의 가격 중 25퍼센트가 건 12학년 학생들에게 기부됩니다. 전단지는 필요없습니다, 계산대에서 건 고등학교를 위한 구입이라고 말씀해주십시오. 12학년 학생들로부터 감사의 말을 전합니다.

지난호에서:

2018년도 건 고등학교 설날 기념 런치

2월 9일 금요일, 오전 11시 45분 - 오후 2시 45분

스태프 라운지

교직원을 대상으로 설날 기념(개의 해) 점심식사를 준비합니다. PTSA에서 비용을 부담하며, 음식 제공과 자원 봉사자로 참여하실 분들을 찾습니다. 이 행사 관련 문의하실 내용이 있는 분은 다음의 이메일로 연락주세요; Tina Li (tinali1@gmail.com), Linda Duan (duanly2000@gmail.com), Lisa Feng (lfxie@yahoo.com), Vanessa You (vanessa.you@gmail.com).

행사 관련 소식은 관련 링크 (<http://signup.com/go/anGYUHP>)를 참조하시기 바랍니다.

원어민을 위한 외국어 배치고사

2월 12일 월요일, 오후 3시 - 4시

G-5 교실(Language Lab)

학교에서 현재 가르치고 있는 외국어(중국어, 스페인어, 불어, 독어, 일본어)를 사용하면서 새롭게 교육구에 온 원어민과 그 가족들을 위한 외국어 배치고사를 실시합니다. 사전 등록하셔야 하며 문의 사항은 Liz Matchett, lmatchett@pausd.org 에 연락하세요.

CIEE 글로벌 네비게이터 장학 프로그램

마감: 2월 15일 목요일

CIEE 글로벌 네비게이터 장학 프로그램의 마감일이 2월 15일로 다가옵니다. 여름에 해외에서 공부할 수 있는 기회로 건 고등학교에서 제공하는 비용 지원을 받을 수 있으며, 이 지원은 학생의 경제적 상황과 무관하게 제공됩니다. 많은 국가, 언어로 제공되는 프로그램이며, 이 지원을 받기 위해 외국어를 특별히 공부할 필요는 없습니다. 더 정보가 필요하신 분은 외국어 교육 감독관인 Liz Matchett (lmatchett@pausd.org)에게 문의하세요.

후아나 달리기 대회

2월 24일 토요일

후아나 달리기 대회에서 올림픽 3회 참가자이며 계주 세계 기록 보유자인 Shannon Rowbury 와 함께 달려 보세요! 8000미터, 5000미터, 1 마일 그리고 어린이 달리기 등의 프로그램이 있습니다. 건 체육 진흥회, Juana Briones 학부모회, West Valley Track Club 에서 지원하며, 자세한 정보와 등록은 www.juanarun.org 을 참조하세요.

Translation by
Haesung Hwang

봉사활동의 날을 위한 20명의 학부모 인솔자(Parent Chaperones)를 모집합니다

3월 1일 목요일 오전 8시 15분 - 오후 2시 15분

청소년 사회 봉사활동 단체(Youth Community Service, YCS)는 매년 봉사활동의 날(Community Service Day)을 후원해오고 있습니다. 3월 1일 목요일, 학교 밖의 봉사활동 장소까지 학생들이 이끄는 팀과 봉사활동의 날을 지지하며 함께하실 성인 인솔자들을 모집합니다. 봉사활동 장소까지는 버스를 통해 이동할 예정입니다. (각 인솔자분들은 인솔 자원 묶음(chaperone resource packet) 을 수령하실 것입니다.) 지난 해, 200명이 넘는 학생들이 다양한 장소에서 힘을 보탤했습니다. 올해는 Baylands, Animal Assisted Happiness and the Magical Bridge foundation를 포함한 10곳에서 봉사활동을 합니다. 곧 웹사이트를 통한 신청이 가능해질 것입니다. 혹 이 활동에 인솔자로서 참여 가능하시다면, 가능한 빨리 nhesterman@pausd.org와 ashley@youthcommunityservice.org, 양쪽으로 연락해주시길 바랍니다. 또 한, 친구와 함께 봉사활동을 이곳에서 신청하실 수 있습니다.

Gunn Athletics



지난호에서:

금주의 운동선수

건 체육 진흥회는 여자 농구팀의 Jessalyn Grant-Bier학생을 금주의 운동선수로 조명하여 감사의 말씀을 전하고자합니다. 잘 해주었고 타이탄들을 응원합니다!

어린 바시티팀은 꺾이지 않습니다!

건 여자 바시티 축구팀이 1월 29일, 월요일에 있었던 몬타 비스타 고등학교 학생들과의 경기에서 우승하였습니다. 어린 건 팀은 아홉명의 9학년 선수들을 포함하였고, 종합 점수 5-2-0으로 2등에 올랐습니다. 타이탄들 축하합니다!

건 체육 진흥회가 인원을 모집합니다!

건 체육 진흥회는 2018년-2019년동안 활동할 최소 세 자리이상의 인원을 모집하려합니다! 회장, 회계 담당자, 그리고 홍보 담당의 공백을 채워줄 인원을 찾고 있습니다. 흥미가 있으시다면 pep@pamperez.com로 이메일 부탁드립니다.

PAUSD & PTAC

새소식 관리자의 주간 소식(2월 2일 금요일)

매주 인피니트 캠퍼스(Infinite Campus)를 통해 발송되는 캐런 헨드릭스(Karen Hendricks)의 주간 소식을 놓치신 경우를 대비하여, 소식을 열람하실 수 있는 링크가 이곳에도 게재됩니다. 혹 이메일을 받지 못하셨다면 [이 주소](#)를 통해 확인하실 수 있습니다.

Translation by
Jeeyoo Kim

2018 연례 스위트하트 시상식(2018 Annual Sweetheart Awards)후보 추천

2월 15일 목요일에 추천 마감

도움이 필요한 당신의 자녀(개별화 교육 프로그램 또는 504 대상 학생)에게 호의를 베푼 버스 운전자, 친구, 선생님, 관리자, 이웃, 도우미, 건널목 안전 당번, 감독, 학생, 치료사, 의사, 자원봉사자, 친척이 있나요. 그 사람을 CAC 스위트하트상 후보로 추천하여 조금이나마 보답하세요. 2월 15일 화요일 전까지 <http://tinyurl.com/cac2018sweethearts>이 링크를 통해 추천하실 수 있습니다. 시상식은 2월 28일 수요일 오후 6-8시에 닉슨 초등학교(Nixon Elementary School)에서 있을 예정입니다. 더 알아보고 싶으신 분들은 sweethearts.award@gmail.com로 연락해서, 또는 www.cacpalalto.org에서 직접 정보를 찾아주세요. 본 행사는 팰로앨토 커뮤니티 특수교육 자문위원회(Palo Alto community Advisory Committee for Special Education)와 팰로앨토 학부모회(Palo Alto Council of PTAs)가 공동 후원합니다.

Translation by
Frances Kim

****새소식** 중고등학교 점심요리 시식일**

2월 22일 목요일, 오후 2:30-5, JLS 트레이닝실 (룸 730)

학생 영양 서비스부는 PAUSD 웰니스 위원회와 협력하여, 중고등학교에서 학생들이 구매할 수 있는 모든 스낵을 검토하고 조정하도록 요청 받았습니다. 이번 검토 과정의 주안점은 좀 더 건강한 대안을 제시하는 것입니다. 학생과 부모들의 의견 제시가 중요하기에, 모든 중고등학생, 학부모, 그리고 관심 있는 지역 사회 구성원들의 이번 행사 참여를 환영합니다. 행사 당일, 짧은 설문 조사를 통해 음식에 대한 피드백과 추가적인 의견을 모을 예정입니다. 학생들이 추천을 통해 상품을 탈 수 있도록 라벨 읽기 활동도 할 예정입니다. 이번 행사를 통해 변경된 식단은 봄방학 후에 반영할 예정입니다.

Translation by
Philip Chung

명예 공로상 후보자 추천

후보 추천 마감일 : 3월 1일

2018년 명예 공로상(Honorary Service Awards) 후보 추천

팰로앨토 학부모 이사회(Palo Alto Council of PTAs)는 매년 아동과 청소년에게 봉사를 한 개인 혹은 단체에게 캘리포니아 주 학부모회 명예 공로 상(California State PTA Honorary Service Awards)을 수여하고 있습니다. 선정 기준은 장기적이며 가시적인 공로의 여부입니다. 학부모회 명예상 선정 위원회는 아동과 청소년에게 헌신한 개인 혹은 단체를 지역 단위로 선정하고 있습니다. 그리고 작년부터는 우수한 활동을 보여준 학부모회 자원 봉사자도 학교 단위로 선정하고 있습니다. 각 학부모회는 단 한 명의 후보를 추천할 수 있습니다. 수상 조건에 부합하는 개인이나 단체를 아신다면 다음의 양식을 작성해주세요: [Nomination for HSA2018](#). 2018년 4월 26일 목요일에 개최될 명예 공로 시상식에서 수상자를 발표할 예정입니다. 과거의 수상자는 [이곳](#)에서 확인하실 수 있습니다.

Translation by
Frances Kim

****새소식** 학부모회 운영위원 모집**

학부모회 임명 위원회에서 2018/19년도 학부모 이사회의 멤버로 활동할 분을 찾고 있습니다. 이사회 활동에 대한 강한 리더십과 학생들의 교육 여건 개선에 관심이 있으신 분, 특히 이미 학부모회에서 활동한 경험이 있으신 분이나 교육구 차원의 리더십을 발휘하고자 하는 분 등을 환영합니다. 모집하고 있는 직책은 학부모 이사회 회장, 부회장, 이사장, 부이사장, 비서, 회계 담당자, 서기, 변호사, 홍보, 지역담당, 교육담당, 보건담당, 부모 교육, 감사, 리더십 서비스 담당 등입니다. 관심 있으신 분은 학부모회 임명 위원회 (pat@magic.com)로 연락 주시기 바랍니다.

Translation by
Jeeyoo Kim

커뮤니티

버디즈 포 매스: 수학을 더 재밌게! (Buddies4math: Making Math Fun!)

2-4월 금요일 4-5시, 5-6시, 마운틴 뷰 초등학교 (세부사항은 아래에)

이 수상경력이 빛나는 프로그램은 건 학생들이 운영합니다. 버디즈 포 매스에 가입하셔서 다양한 게임과 놀이를 통해 초등학교 아이들을 가르쳐 주세요. 이 프로그램은 건 학생들을 위한 좋은 자원봉사 기회입니다. 자원봉사자들은 리더십 역할을 경험하고 2-5학년 학생들이 발전하는 것을 지켜볼 수 있습니다. 자원봉사 시간은 커뮤니티 서비스(community service)에 해당합니다. 관심이 있으신 분들은 이곳에서 더 알아보세요.

장소: [Mariano Castro Elementary School, 505 Escuela Ave, Mountain View](#); [Edith Landels Elementary School, 115 W Dana St, Mountain View](#); [Monta Loma Elementary School, 460 Thompson Ave, Mountain View](#)

날짜: 2월 9, 16일, 3월 2, 9, 16, 23, 30일, 4월 6, 20, 27일

시간: 오후 4-5시 또는 5, 6시(두 세션이 있음)

연락처: buddies4math@gmail.com

팔로앨토 여름 캠프 페어 (Palo Alto Camp Fair)

3월 1일 오후 5시 30에서 7시까지

오른 초등학교 다목적실(Ohlone Elementary School Multi-Purpose Room), 950 Amarillo Ave

팔로앨토 주변에 있는 멋진 여름 캠프들을 만나보세요(K-12학년). 캠프 관계자를 직접 만나실 수 있고 모든 가족이 만족해할 여름방학을 계획하는 데 도움을 받을 수 있습니다. 참여는 무료입니다. 선착순 100명에게는 무료 피자가 제공됩니다. 어린아이들을 위한 놀이도 준비되어 있으며, 증정품, 캠프 할인도 받으실 수 있습니다. [이곳](#)에서 더 알아보세요.

Translation by
Philip Chung

팔로 앨토 음력 신년 축제

3월 4일 일요일, 오후 2-5시

미첼 파크 커뮤니티 센터, 3700 Middlefield Rd

팔로 앨토 중국인 사회가 여러분을 2018년 음력 신년 축제에 초대합니다. 본 축제는 중국 민속 음악 연주, 전통 악기 연주, 및 안무 등의 가무 공연과 중국 미술, 전시회, 게임 활동, 간이 음식점 등의 쇼케이스를 포함할 예정입니다. 본 축제는 무료이며, 음식 판매 수익은 팔로 앨토의 학교에 기부될 예정입니다. 본 행사는 팔로 앨토 중국인 사회(Palo Alto Chinese Community), 팔로 앨토 시(the City of Palo Alto), 팔로앨토 학부모 의회(the Palo Alto Council of PTAs), 미첼 파크 도서관(Mitchell Park Library), 그리고 팔로 앨토 YMCA (Palo Alto YMCA)의 후원으로 개최됩니다. 행사장에는 주차 가능 차량의 수가 한정되어 있으니, 도보, 자전거, 혹은 카풀을 이용해주세요. 문의 사항은 하나 루(Hannah Lu)씨에게 이메일로(hannahlu00@gmail.com) 보내주세요.

팔로 앨토 고등학교 연극부 뮤지컬 - "벤처"

3월 9-10일 및 16-17일 금토 오후 7시 반, 3월 15일 목요일 오후 4시, 3월 18일 일요일 오후 2시

팔로 앨토 고등학교 공연 센터, 50 Embarcadero Rd

팔로 앨토 고등학교 연극부가 상영하는 뮤지컬 "벤처"를 관람하세요. 본 뮤지컬은 기술 혁명의 시대를 살아가는 실리콘 밸리의 젊은 여성이 겪어야 했던 성 정치(Gender Politics), 사랑, 그리고 야망에 관한 갈등을 다룹니다. "벤처"는 약육강식의 실리콘 밸리에서 살아남는 동시에 남자친구와의 관계 개선을 도모하는 한 여성의 이야기를 현대적 감각으로 구성한 사랑 이야기입니다. 그녀의 적은 그녀를 파괴하려고 하고, 그녀의 멘터는 자멸의 끝자락에서 있습니다. 과연 그녀는 누구를 믿어야 할까요? 어떻게 그녀는 자신의 미래를 설계했을까요? 세상을 바꾸기 위해 그녀는 무엇을 희생할까요? 지금 팔로 앨토 극장에서 그 뒷이야기를 확인하세요! 입장료는 성인 \$15, 청소년/노약자 \$10입니다. 지금 [이 곳](#)에서 예약하세요. 매표소는 공연 시작 한 시간 전까지 열립니다.

지난호에서:

도서와의 맞선

2월, 미첼 파크 도서관, 3700 Middlefield Rd, Palo Alto

도서와 맞선을 가지세요! 혹시 상대가 마음에 들지 않으시다면, 저희가 또 다른 선 자리를 알아보겠습니다. 떠나 보낸 그의 생각은 버리세요! 본 행사에 참여하셔서 상품을 얻을 기회를 얻으세요.

Translation by
Jaegyung Lee

여자아이들을 위한 인공지능

2월 11, 18, 25일 일요일, 오전 10시 30분 - 12시 30분

미첼 파크 도서관(Mitchell Park Library, 3700 Middlefield Rd, Palo Alto)

본 워크샵은 중, 고등학교의 여학생들에게 인공지능(AI)과 기계 학습(Machine Learning) 시스템을 교육합니다. 참가자는 Python에 깊은 지식이 있어야 합니다. 노트북을 지참해주시요. 8-12학년만 참가가 가능합니다. 이곳에서 신청해주시요.

이야기합시다

2월 12일 월요일, 오후 7시 - 9시

로스 알토스 도서관(Los Altos Library, 13 S. San Antonio Road, Los Altos)

IEP, 504, 학습능력 차이, 정신건강 문제 등등을 겪고 있는 학생들의 학부모님들이 질문을 하고 아이디어를 공유할 수 있는 기회입니다. 모두를 환영합니다. 참가자들은 비밀유지를 신뢰해야합니다. SELPA 1 CAC에서 기획된 이벤트입니다. <http://www.selpa1cac.org>

발렌타인 파티

2월 13일 화요일, 오후 4시 - 6시

미첼 파크 도서관(Mitchell Park Library, 3700 Middlefield Rd)

발렌타인을 싫어하거나 좋아한다면 공예품을 만드십시오. LED카드, 버튼 만들기, 연필과 접착테이프로 만드는 장미, 초콜릿과 대회를 즐기기 위해 본 이벤트에 참가하십시오. 귀하가 이 기념일을 어떻게 생각하던 즐거운 이벤트가 많이 진행될것입니다. 5-12학년만 참가 가능합니다. [이곳](#)에서 신청하십시오.

부모님과 의 담소

2월 13일 화요일, 오후 7시 - 8시 30분

로스 알토스 도서관(Los Altos Library, 13 S. San Antonio Road, Los Altos)

귀하의 자녀의 정신건강이 걱정되십니까? 부모님과 청소년을 위한 피어투피어식 서포트인 부모님의 담소에 참가하십시오. SELPA 1 CAC의 정신건강 소위원회에서 호스트하는 이벤트입니다. www.selpa1cac.org

전기 자전거 제작 대회

신청: 2월 16일

자전거와 전기를 좋아하십니까? 실리콘 밸리 청정 에너지(Silicon Valley Clean Energy)가 장학금을 건 전기 자전거 제작 대회를 개최하였습니다. 2월 16일까지 팀을 결성하고 신청해주십시오. https://www.svcleanenergy.org/news_items/view/1080